

Gerb. tėveliai / globėjai,

## Metinis mokyklos turimos informacijos atnaujinimas

Pridedamoje formoje pateiktą informaciją apie jūsų vaiką šiuo metu saugo mokykla ir centrinė Švietimo ir vaikų reikalų tarnyba. Svarbu, kad ši informacija būtų tiksli ir išsami, todėl būtume dėkingi, jei padėtumėte tai užtikrinti.

Jei jau užsiregistravote [parentsportal.scot](https://parentsportal.scot) (prieiga per [myAberdeenshire](https://myaberdeenshire.gov.uk/)<sup>1</sup>), galėsite internetu peržiūrėti mokykloje saugomą informaciją apie savo vaiką. Spustelėkite [čia](#) jei reikia daugiau informacijos apie Parentsportal.

### Konfidencialumas ir dalijimasis informacija

- ➔ Informacija bus tvarkoma laikantis JK BDAR ir 2018 m. Duomenų apsaugos įstatymo. Aberdynšyro savivaldybė yra renkamos informacijos duomenų valdytoja.
- ➔ Žr. pridedamą [Visos mokyklos privatumo pranešimas](#), kuriame rasite daugiau informacijos apie renkamą informaciją ir jos tvarkymo teisinį pagrindą.
- ➔ „ScotXed“ [Pranešimo apie privatumą tėvams](#) kopiją ir daugiau informacijos galima rasti Škotijos vyriausybės interneto svetainėje adresu:  
<http://www.gov.scot/publications/scottish-exchange-of-data-privacy-information/>

Visa formoje esanti informacija buvo pateikta arba patvirtinta praėjusiais metais, arba vėliau atnaujinta dėl tėvų ir (arba) globėjų pateiktos informacijos.

Kadangi kartais dėl prastų oro sąlygų mokyklas tenka greitai uždaryti, svarbu, kad mokykla turėtų kontaktinį asmenį, kuriam galėtų paskambinti ir kuo greičiau susitarti dėl jūsų vaiko pasiėmimo. Tai ypač svarbu, jei nedirbate arba negyvenate vietoje. Tai vadinamas „Apgyvendinimo kontaktinis asmuo audros atveju“. Šiuos kontaktinius duomenis nurodykite pridedamoje formoje arba, jei informaciją atnaujinate per [parentsportal.scot](https://parentsportal.scot), pasirinkite ryšį „Kita“ ir aprašyme įrašykite Apgyvendinimo kontaktinis asmuo audros atveju“ (angl. „Storm Accommodation contact“).

**Patikrinkite, ar formoje pateikta informacija yra tiksli, ir padarykite reikiamus pataisymus ar papildymus, pageidautina raudonu rašalu. Tada formą reikia pasirašyti, patvirtinant, kad ji teisinga, ir kuo greičiau grąžinti į mokyklą.**

Jei jums reikia šio laiško kopijos stambiu šriftu arba kita kalba, kreipkitės į savo mokyklą.

---

<sup>1</sup> <https://www.aberdeenshire.gov.uk/my/>